

**France-Rennes: Repair and maintenance of plant  
OJ S 170/2018 05/09/2018  
Contract award notice  
Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: SDIS d'Ille-et-Vilaine

Postal address: 2 rue du Moulin de Joué, BP 80127

Town: Rennes

NUTS code: FRH03 Ille-et-Vilaine

Postal code: 35701

Country: France

E-mail: [marches@sdis35.fr](mailto:marches@sdis35.fr)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.sapeurs-pompiers35.fr/>

Address of the buyer profile: <https://marches.megalisbretagne.org>

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Établissement public local

**I.5. Main activity**

Other activity: Incendie et secours

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Maintenance préventive et curative et fourniture de pièces détachées pour les moyens  
élevateurs aériens de sauvetage du SDIS 35 (années 2018 à 2022)

Reference number: 18SM004

**II.1.2. Main CPV code**

45259000 Repair and maintenance of plant

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Accord-cadre sans minimum et sans maximum conclu pour une période initiale de 1 an à  
compter de sa date de notification. Reconduction de manière tacite par période successive de  
1 an pour une durée maximale de reconduction de 3 ans.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 608 000,00 EUR

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva  
Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva

### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud  
Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50110000 Repair and maintenance services of motor vehicles and associated equipment

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud

### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto  
Lot No: 3

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

##### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva  
Lot No: 4

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva

##### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11.**

### **Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud  
Lot No: 5

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

###### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud

###### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto  
Lot No: 6

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

###### **II.2.4. Description of the procurement**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

###### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

#### **II.2.11.**

## **Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type  
Camiva  
Lot No: 7

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and  
maintenance services

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type  
Camiva

##### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type  
Riffaud  
Lot No: 8

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and  
maintenance services

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type  
Riffaud

### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto  
Lot No: 9

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45259000 Repair and maintenance of plant, 50111000 Fleet management, repair and maintenance services

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR France

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

##### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Coût des prestations selon la simulation de commande / Weighting: 100

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2018/S 082-184518](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 1**

**Title:**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva

A contract/lot is awarded: no

#### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2**

**Title:**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud

A contract/lot is awarded: no

#### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-005

**Lot No: 3**

**Title:**

Maintenance préventive et décennale des moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

27/08/2018

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bronto Skylift

Postal address: Ifangstrasse 111 Ch-8153 Rumlang

Town: Suisse

NUTS code: 00 Other or Not Specified

Country: Switzerland

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 56 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 88 710,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-006

**Lot No:** 4

**Title:**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

27/08/2018

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Magirus Camiva SAS

Postal address: 686 rue de Chantabord, CS 82726

Town: Chambéry

NUTS code: FR France

Postal code: 73026

Country: France

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 40 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 97 049,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No:** 5

**Title:**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud

A contract/lot is awarded: no

**V.1. Information on non-award****The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-007

**Lot No:** 6

**Title:**

Maintenance curative pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

27/08/2018

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bronto Skylift AG

Postal address: Ifangstrasse 111 Ch-8153 Rumläng

Town: Suisse

NUTS code: 00 Other or Not Specified

Country: Switzerland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 40 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 244 530,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-088

**Lot No:** 7

**Title:**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Camiva

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

27/08/2018

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Magirus Camiva SAS

Postal address: 686 rue de Chantabord, CS 82726

Town: Chambéry

NUTS code: FR France

Postal code: 73026

Country: France

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 20 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 133 333,89 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-009

**Lot No:** 8

**Title:**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Riffaud

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

26/08/2018

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Échelles Riffaud SA

Postal address: Route d'Autheuil

Town: Tourouvre

NUTS code: FR France

Postal code: 61190

Country: France

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 40 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 284 357,98 EUR

## **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2018-010

**Lot No:** 9

**Title:**

Fourniture de pièces détachées pour les moyens élévateurs aériens de sauvetage de type Bronto

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

27/08/2018

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bronto Skylift AG

Postal address: Ifangstrasse 111 Ch-8153 Rumlang

Town: Suisse

NUTS code: 00 Other or Not Specified

Country: Switzerland

The contractor is an SME: no

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 20 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 100 380,00 EUR

## **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

Dates de signatures des marchés: 26 et 27.8.2018. La date de conclusion des marchés correspond à la date de notification des marchés. Les documents des sociétés retenues sont consultables au SDIS 35, service de la commande publique, 2 rue du Moulin de Joué à Rennes, de 9:00 à 12:00 et de 13:30 à 17:00

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Rennes

Postal address: 3 contour de la Motte

Town: Rennes

Postal code: 35044  
Country: France  
E-mail: [greffe.ta-rennes@juradm.fr](mailto:greffe.ta-rennes@juradm.fr)  
Telephone: +33 223212828  
Fax: +33 299635684

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
2 mois à compter de la publication du présent avis

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

03/09/2018